

Février 2010



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация
Объединенных
Наций

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

COMMISSION DES MESURES PHYTOSANITAIRES

Cinquième session

Rome, 22 - 26 mars 2010

Mise à jour sur l'évaluation de la capacité phytosanitaire (ECP)

Point 12.5 de l'ordre du jour provisoire

1. Compte tenu des problèmes de ressources persistants, la Commission des mesures phytosanitaires (CMP) a examiné à sa quatrième session (2009) certaines options, dont un éventuel report de la mise au point du portail phytosanitaire international (PPI) et de l'ECP (Évaluation de la capacité phytosanitaire) (Rapport de la quatrième session de la CMP, section 13.2, paragraphes 152 et 153). À sa réunion du 3 avril 2009, le bureau a décidé que ces activités seraient menées à bien, sur la base des coûts estimatifs arrêtés à ce moment-là, mais a demandé au Secrétariat de ne pas entreprendre de travaux supplémentaires sur ces projets.
2. En ce qui concerne l'ECP, étant donné que le projet en est déjà à un stade avancé et que des ressources considérables ont déjà été investies, le Secrétariat a étudié diverses options, dont le recours à des informaticiens de la FAO, en interne. Les estimations de coûts des services informatiques de la FAO étaient supérieures aux ressources disponibles et dépassaient largement les estimations d'avril 2009.
3. A sa réunion de juin 2009, le bureau a rappelé que les travaux relatifs à l'ECP avaient tant avancé qu'il était souhaitable de poursuivre.
4. Le bureau est convenu d'allouer des fonds à l'organisation d'un appel d'offre, en vue de confier l'élaboration de l'ECP à un entrepreneur extérieur, et également d'allouer des fonds pour l'achèvement du projet.
5. En octobre 2009, à l'issue de réunions du bureau et du Groupe de travail informel sur la planification stratégique et l'assistance technique (PSAT) et après avoir étudié attentivement la possibilité de sous-traiter l'élaboration de l'ECP, le Secrétariat a décidé de finir lui-même le travail en puisant dans ses propres ressources, en raison de synergies avec le PPI et du travail considérable déjà effectué sur la programmation de la nouvelle plateforme logicielle. Le Secrétariat a étudié la possibilité de recruter temporairement un programmeur mais aucun programmeur doté de l'expérience souhaitée n'était disponible en décembre 2009.

Le tirage du présent document est limité pour réduire au maximum l'impact des méthodes de travail de la FAO sur l'environnement et contribuer à la neutralité climatique. Les délégués et observateurs sont priés d'apporter leur exemplaire personnel en séance et de ne pas demander de copies supplémentaires.

La plupart des documents de réunion de la FAO sont disponibles sur l'Internet, à l'adresse www.fao.org

6. La priorité ayant été donnée à l'élaboration du PPI jusqu'à la fin de novembre 2009, les travaux sur la version en ligne de l'ECP ont été reportés au premier trimestre de 2010.
7. Une version bêta (version quasi définitive devant être testée) de l'ECP en ligne sera disponible d'ici à la cinquième session de la CMP.
8. Il ne sera pas distribué de version sur CD-ROM (compte tenu de la nature du logiciel et du coût élevé d'une telle opération). En revanche, une version téléchargeable et une version pour clé USB seront mises à disposition pour les essais sur le terrain.
9. Le Secrétariat s'efforce de mobiliser des ressources extrabudgétaires pour la phase des essais sur le terrain, qui devrait être conduite jusqu'à la mi- 2010.
10. La CMP est invitée à:
 1. *Prendre note* de l'élaboration de la nouvelle version de l'ECP.
 2. *Encourager* les membres à participer aux essais de la nouvelle version de l'ECP sur le terrain soit en fournissant des ressources pour que des essais soient effectués dans un certain nombre de pays, soit en affectant eux-mêmes du temps et du personnel aux essais.